HELLA GmbH & Co. KGaA

EU Declaration of Conformity (DoC)

(BG) ЕС декларация за съответствие/ (BS) EU Deklaracija o usklađenosti / (CS) EU prohlášení o shodě / (DA) EU-overensstemmelseserklæring / (DE) EU-Konformitätserklärung (DoC) / (EL) Δήλωση συμμόρφωσης ΕΕ / (ES) DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD UE (DdC) / (ET) ELi vastavusdeklaratsioon (VD) / (FI) EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus / (FR) Déclaration UE de conformité / (GA) Dearbhú Comhréireachta AE (DC) / (HR) EU izjava o sukladnosti (IoS) / (HU) EU-megfelelőségi nyilatkozat / (IS)Yfirlýsing ESB um samræmi / (IT) Dichiarazione di Conformità (DC) UE / (LT) ES atitikties deklaracija (AD) / (LV) ES atbilstības deklarācija (DoC) / (MK)Декларација за сообразност за ЕУ (DoC) / (MT) Dikjarazzjoni tal-Konformità tal-UE (DoC) / (NL) EU-conformiteitsverklaring / (PL) Deklaracja zgodności UE / (PT) Declaração de Conformidade UE (DoC) / (RO) Declaraţie de conformitate UE (DoC) / (SK) EÚ vyhlásenie o zhode (VOZ) / (SL) Izjava ES o skladnosti (DoC) / (SQ)Deklarata e konformitetit e BE-së (DK) / (SR)EU Deklaracija o usaglašenosti / (SV) EU-försäkran om överensstämmelse / (TR) AB Uygunluk Beyanı (DoC)

(EN) Hereby we,

(BG) С настоящото ние, / **(BS)** Ovim dokumentom mi, / **(CS)** Společnost, / **(DA)** Herved erklærer vi, / **(DE)** Wir, / **(EL)** Δια του παρόντος, η / **(ES)** Por la presente, nosotros / **(ET)** Käesolevaga / **(FI)** Täten valmistaja / **(FR)** Nous, / **(GA)** Leis seo, déanaimidne, / **(HR)** Ovim dokumentom tvrtka / **(HU)** Alulírott, az alábbi gyártó képviseletében / **(IS)** Hér með lýsum við, / **(IT)** Con la presente noi / **(LT)** Šiuo dokumentu mes, / **(LV)** Ar šo mēs, / **(MK) Ние**, / **(MT)** Hawnekk, / **(NL)** Hierbij verklaren wij: / **(PL)** My, firma / **(PT)** Com a presente, a / **(RO)** Prin prezenta, noi / **(SK)** Týmto my, / **(SL)** S tem, / **(SQ)** Me anë të kësaj deklarate, / **(SR)** Ovim dokumentom mi, / **(SV)** Härmed försäkrar vi, / **(TR)** İşbu belgeyle

Name of manufacturer:	**HELLA GmbH & Co. KGaA**
Address:	**Rixbecker Str. 75**
Zip code & City:	**59552 Lippstadt**
Country:	**Germany**
Telephone number:	**+49(0)2941380**

(EN) declare that this DoC is issued under our sole responsibility and that this product:

(BG) декларираме, че тази декларация за съответствие е издадена на наша собствена отговорност и че този продукт: / **(BS)** izjavljujemo da se ova Deklaracija o usklađenosti izdaje na našu isključivu odgovornost te da je sljedeći proizvod: / **(CS)** prohlašuje, že prohlášení o shodě je vystaveno na naši vlastní zodpovědnost a že tento výrobek: / **(DA)** at denne overensstemmelseserklæring er udarbejdet på vores eget ansvar og at dette produkt: / **(DE)** erklären hiermit, dass diese DoC unter unserer alleinigen Verantwortung ausgegeben wird, und dass dieses Produkt: / **(EL)** δηλώνει πως η παρούσα δήλωση συμμόρφωσης εκδίδεται με αποκλειστική ευθύνη της ιδίας και πως το προϊόν: / **(ES)** declaramos que esta DdC se expide bajo nuestra exclusiva responsabilidad y que este producto: / **(ET)** kinnitab, et on andnud selle vastavusdeklaratsiooni välja omal vastutusel järgmise toote kohta: / **(FI)** vakuuttaa, että tämä vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu valmistajan yksinomaisella vastuulla ja että tämä tuote / **(FR)** déclarons que cette déclaration de conformité est établie sous notre seule responsabilité et que ce produit, / **(GA)** a dhearbhú go n-eisítear an DC seo faoinár bhfreagracht aonair agus go bhfuil an táirge seo: / **(HR)** izjavljuje da je ova izjava o sukladnosti izdana na isključivu odgovornost tvrtke te da je proizvod: / **(HU)** ezennel kijelenti, hogy ez a megfelelőségi nyilatkozat kizárólagos hatáskörünkbe tartozik, és hogy ez a termék: / **(IS)** því yfir að þessi samræmisyfirlýsing sé gefin út á okkar eina ábyrgð og að þessi vara: / **(IT)** dichiariamo che questa DC viene rilasciata sotto la nostra esclusiva responsabilità e che questo prodotto: / **(LT)** pareiškiame, kad ši AD išduota prisiimant visą atsakomybę bei kad šis produktas: / **(LV)** uzņemoties pilnu atbildību par šīs atbilstības deklarācijas izdošanu, apliecinām, ka šis produkts: / **(MK)** изјавуваме дека оваа декларација е издадена под наша единствена одговорност и дека производов: / **(MT)** niddikjaraw li din id-DoC qed tinħareġ taħt ir-responsabilità unika tagħna u li dan il-prodott: / **(NL)** dat deze conformiteitsverklaring onder onze uitsluitende verantwoordelijkheid is uitgegeven en dat dit product: / **(PL)** oświadczamy niniejszym, że wydajemy niniejszą deklarację zgodności na naszą wyłączną odpowiedzialność i że produkt: / **(PT)** declara que esta Declaração de Conformidade é emitida sob a sua exclusiva responsabilidade e que este produto: / **(RO)** declarăm că această declaraţie de conformitate a fost emisă pe proprie răspundere şi că acest produs: / **(SK)** vyhlasujeme, že tento EÚ vyhlásenie o zhode vydávame na našu výhradnú zodpovednosť a že výrobok: / **(SL)** izjavljamo, da je ta izjava DoC izdana izključno na našo odgovornost in da je ta izdelek: / **(SQ)** deklarojmë që kjo DK lëshohet nën përgjegjësinë tonë ekskluzive dhe që ky produkt: / **(SR)** izjavljujemo da se ova Deklaracija o usaglašenosti izdaje na našu isključivu odgovornost i da je sledeći proizvod: / **(SV)** att denna försäkran om överensstämmelse är utfärdad på vårt eget fulla ansvar och att denna produkt: / **(TR)** bu Uygunluk Beyanı'nın tamamen bizim sorumluluğumuz altında verildiğini ve aşağıdaki ürünün:

HELLA GmbH & Co. KGaA

(EN)Product description: **(BG)** Описание на продукта: / **(BS)** Opis proizvoda: / **(CS)** Popis výrobku: / **(DA)** Produktbeskrivelse: / **(DE)** Produktbeschreibung: / **(EL)** Περιγραφή προϊόντος: / **(ES)** Descripción de producto: / **(ET)** Tootekirjeldus: / **(FI)** Tuotekuvaus: / **(FR)** Description du produit : / **(GA)** Cur síos ar an táirge: / **(HR)** Opis proizvoda: / **(HU)** Termékleírás: / **(IS)**Vörulýsing: / **(IT)** Descrizione prodotto: / **(LT)** Produkto aprašymas: / **(LV)** Produkta apraksts: / **(MK)**Опис на производ: / **(MT)** Deskrizzjoni tal-prodott: / **(NL)** Productomschrijving: / **(PL)** Opis produktu: / **(PT)** Descrição do produto: / **(RO)** Descrierea produsului: / **(SK)** Popis výrobku: / **(SL)** opis izdelka: / **(SQ)**Përshkrimi i produktit: / **(SR)**Opis proizvoda: / **(SV)** Produktbeskrivning: / **(TR)** Ürün açıklaması:	**Radio Identification Device**
(EN)Type designation(s): **(BG)** Обозначение(я) на типа: / **(BS)** Oznaka (oznake) tipa: / **(CS)** Označení typu/typů: / **(DA)** Typebetegnelse(r): / **(DE)** Typenbezeichnung(en): / **(EL)** Ονομασία(-ες) τύπου: / **(ES)** Designación del tipo: / **(ET)** Tüüp (tüübid): / **(FI)** Tyyppimalli(t): / **(FR)** Désignation du type : / **(GA)** Cineálsonrúchá(i)n: / **(HR)** Oznaka/-e tipa: / **(HU)** Termékmegjelölés(ek): / **(IS)**Gerðarheiti: / **(IT)** Modello(i): / **(LT)** Tipo žymėjimas (-ai): / **(LV)** Tipa apzīmējums(-i): / **(MK)**Ознака (или ознаки) за типот: / **(MT)** Indikazzjoni(jiet) tat-tip: / **(NL)** Typeaanduiding(en): / **(PL)** Oznaczenie typologiczne: / **(PT)** Designação de tipo: / **(RO)** Denumirea (denumirile) tipului: / **(SK)** Typové označenie výrobku (výrobkov): / **(SL)** tipske oznake: / **(SQ)**Emërtimi i llojit: / **(SR)**Oznaka (oznake) tipa: / **(SV)** Typbeteckning(ar): / **(TR)** Tip tanım(lar)ı :	**FS197R**
(EN)Trademark: **(BG)** Търговска марка: / **(BS)** Zaštitni znak: / **(CS)** Obchodní značka: / **(DA)** Varemærke: / **(DE)** Warenzeichen: / **(EL)** Εμπορικό σήμα: / **(ES)** Marca registrada: / Partii või seerianumber: / **(ET)** Kaubamärk: / **(FI)** Tuotemerkki: / **(FR)** Marque commerciale: / **(GA)** Trádmharc: / **(HR)** Zaštitni znak: / **(HU)** Termékmegjelölés(ek): / **(IS)**Vörumerki: / **(IT)** Marchio di fabbrica: / **(LT)** Prekės ženklas: / **(LV)** Preču zīme: / **(MK)**Тровска марка: / **(MT)** Trademark: / **(NL)** Merk: / **(PL)** Marka: / **(PT)** Marca registada: / **(RO)** Marcă comercială: / **(SK)** Obchodná značka: / **(SL)** blagovna znamka: / **(SQ)**Marka tregtare: / **(SR)**Zaštitni znak: / **(SV)** Varumärke: / **(TR)** Marka:	**HELLA**

(EN) is in conformity with the relevant Union harmonization legislation: 2014/53/EU Radio Equipment Directive

(BG) е в съответствие със съответното хармонизирано законодателство на ЕС: Директива за радиосъоръженията: 2014/53/EC / **(BS)** u skladu s relevantnim zahtevima Unije o usklađivanju nacionalnih propisa: 2014/53/EU Direktiva o radio opremi / **(CS)** je v souladu s příslušnými harmonizačními právními předpisy Unie: Směrnice o rádiových zařízeních: 2014/53/EU / **(DA)** er i overensstemmelse med den relevante harmoniseringslovgivning inden for Den Europæiske Union: direktivet om radioudstyr: 2014/53/EU / **(DE)** die einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union erfüllt: Funkanlagen-Richtlinie: 2014/53/EU / **(EL)** συμμορφώνεται με τη σχετική ενωσιακή νομοθεσία εναρμόνισης : Οδηγία σχετικά με τον ραδιοεξοπλισμό : 2014/53/EE/ **(ES)** cumple la legislación de armonización pertinente de la Unión: Directiva de equipos radioeléctricos: 2014/53/UE / **(ET)** on kooskõlas asjaomaste liidu ühtlustamisaktidega: raadioseadmete direktiiv: 2014/53/EL / **(FI)** on asiaa koskevan unionin yhdenmukaistamislainsäädännön vaatimusten mukainen: radiolaitedirektiivi 2014/53/EU / **(FR)** est conforme à la législation d'harmonisation applicable de l'Union et répond à la directive des équipements radio : 2014/53/EU/ **(GA)** i gcomhréir le reachtaíocht comhchuibhithe ábhartha an Aontais: An Treoir um Threalamh Raidió: 2014/53/AE / **(HR)** sukladan relevantnim zahtjevima Unije o usklađivanju zakonodavstava: Direktiva o radijskoj opremi: 2014/53/EU / **(HU)** megfelel a vonatkozó EU-irányelv követelményeinek: / **(IS)** er í samræmi við viðeigandi samræmingarlöggjöf Sambandsins: 2014/53/ESB tilskipun útvarpsbúnaðar / **(IT)** è conforme alla norma armonizzata pertinente dell'Unione:Direttiva sulle apparecchiature radio: 2014/53/UE/ **(LT)** atitinka atitinkamus derinamuosius Sąjungos teisės aktus: Radijo įrenginių direktyva: 2014/53/ES / **(LV)** atbilst attiecīgajiem Savienības saskaņošanas tiesību aktiem: Direktīvai par radioiekārtām: 2014/53/ES/ **(MK)** е сообразен со сите релевантни закони за хармонизација на Унијата: Директивата за радиоопрема 2014/53/EU/ **(MT)** huwa konformi mal-leġiżlazzjoni ta' armonizzazzjoni rilevanti tal-Unjoni: Direttiva dwar it-Tagħmir tar-Radju: 2014/53/UE / **(NL)** in overeenstemming is met de relevante harmonisatiewetgeving van de Unie: Richtlijn Radioapparatuur: 2014/53/EU / **(PL)** spełnia wymogi obowiązujących dyrektyw Unii Europejskiej: dyrektywa w sprawie urządzeń radiowych 2014/53/UE / **(PT)** está em conformidade com a legislação harmonizada relevante da UE: Diretiva relativa aos equipamentos de rádio: 2014/53/UE/ **(RO)** este în conformitate cu actele legislative relevante de armonizare la nivelul UE: Directiva privind echipamentele radio: 2014/53/ UE / **(SK)** je v súlade s relevantnou harmonizačnou legislatívou EÚ: Smernica o rádiových zariadeniach: 2014/53/EÚ / **(SL)** skladen z relevantnimi zahtevami Unije o uskaljevanju zakonodaje: Direktiva o radijski opremi: 2014/53/EU / **(SQ)** është në përputhje me legjislacionin e harmonizuar të BE-së: Direktiva e pajisjeve radio 2014/53/EU / **(SR)** u skladu sa relevantnim zahtevima Unije o usklađivanju nacionalnih propisa: 2014/53/EU Direktiva o radio opremi / **(SV)** uppfyller relevant EU-lagstiftning

HELLA GmbH & Co. KGaA

avseende harmonisering: Radioutrustningsdirektiv: 2014/53/EU / **(TR)** ilgili Avrupa Birliği uyumlaştırma mevzuatına uygun olduğunu beyan ederiz: 2014/53/AB Radyo Ekipmanları Direktifi

(EN) The relevant standards used in relation to which conformity is declared are:

(BG) с позоваване на следните приложени стандарти: / **(BS)** u vezi sa sljedećim primijenjenim standardima: / **(CS)** podle následujících použitých norem: / **(DA)** med henvisning til de følgende gældende standarder: / **(DE)** unter Bezugnahme auf die folgenden angewandten Normen: / **(EL)** σε σχέση με τα παρακάτω εφαρμοσμένα πρότυπα: / **(ES)** con referencia a las siguientes normas aplicadas: / **(ET)** Asjaomased standardid, millele vastavust deklareeritakse: / **(FI)** Viittaus niihin asiaankuuluviin yhdenmukaistettuihin standardeihin, joita on käytetty: / **(FR)** en relation avec les documents normatifs suivants : / **(GA)** trí thagairt do na caighdeáin seo a leanas a cuireadh i bhfeidhm: / **(HR)** u vezi sa sljedećim primijenjenim normama: / **(HU)** és kijelenti, hogy a következő hivatkozott szabványokat alkalmazta: / **(IS)** Viðeigandi staðlar sem notaðir eru í tengslum við sem samræmi er lýst yfir eru: / **(IT)** in riferimento ai seguenti standard applicati: / **(LT)** Nuorodos į atitinkamus darniuosius standartus : / **(LV)** ar atsauci uz šādiem piemērotajiem standartiem: / **(MK)** Релевантни стандарди според која сообразноста е декларирана: / **(MT)** b'referenza għall-istandards applikati li ġejjin: / **(NL)** onder verwijzing naar de volgende toegepaste normen: / **(PL)** w zakresie następujących zastosowanych norm: / **(PT)** O equipamento cumpre ainda as seguintes normas: / **(RO)** cu referire la următoarele standarde aplicate: / **(SK)** podľa nasledovných použitých noriem: / **(SL)** s sklicevanjem na naslednje veljavne standarde: / **(SQ)** Standardet përkatëse që janë përdorur për deklarimin e përputhshmërisë janë: / **(SR)** u vezi sa sledećim primenjenim standardima: / **(SV)** beträffande följande tillämpade standarder: / **(TR)** Uygunluğun beyan edilmiş olduğu ilgili standartlar şunlardır:

Essential requirements	**Standards**
Article 3.1a	EN IEC 62368- 1:2020+A11:2020 EN 50663:2017 EN 62479:2010
Article 3.1b	ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 ETSI EN 301 489-3 V2.3.2 ETSI EN 301 489-33 V2.2.1 EN 55032:2015+A11:2020+A1:2020 EN 55035:2017+A11:2020 EN IEC 61000-3-2:2019+ A1:2021 EN IEC 61000-3-3:2013+ A1:2019+A2:2021
Article 3.2	ETSI EN 300 330 V2.1.1 ETSI EN 300 220-1 V3.1.1 ETSI EN 300 220-2 V3.2.1 ETSI EN 302 065-1 V2.1.1

(EN) Where applicable, the notified body:

(BG) Когато е приложимо нотифицираният орган: / **(BS)** Prema potrebi, prijavljeno tijelo: / **(CS)** případně: oznámený subjekt / **(DA)** Hvor det er relevant, det bemyndigede organ: / **(DE)** wo anwendbar die benannte Stelle: / **(EL)** Κατά περίπτωση, ο κοινοποιημένος οργανισμός: / **(ES)** Cuando proceda, El organismo notificado : / **(ET)** Vajaduse korra, teavitatud asutus : / **(FI)** Tapauksen mukaan ilmoitettu laitos: / **(FR)** Le cas échéant, l'organisme notifié : / **(GA)** Nuair is infheidhme, déanfaidh an comhlacht dá dtugtar fógra:/ **(HR)** Prema potrebi, prijavljeno tijelo: / **(HU)** Adott esetben a bejelentett szervezet : / **(IS)** Ef við á, tilkynnti aðilinn: / **(IT)** ove applicabile, l'organismo notitcato: / **(LT)** Kai taikoma, notifikuotoji įstaiga: / **(LV)** Attiecīgā gadījumā paziņotā institūcija: / **(MK)** Каде што е применливо, нотифицираното тело: / **(MT)** Meta applikabbli, il-korg notifikat: / **(NL)** Indien van toepassing, De aangemelde instantie: / **(PL)** W stosownych przypadkach jednostka notyfikowana: / **(PT)** Se aplicável, o organismo notificado: / **(RO)** După caz, organismul notificat: / **(SK)** Pripadne: notifikovany orgán / **(SL)** Kjer je primerno, priglašeni organ: / **(SQ)** Në rastet kur aplikohet, organi i njoftuar: / **(SR)** Prema potrebi, prijavljeno telo: / **(SV)** I tillämpliga fall, det anmälda organet : / **(TR)** Uygun olduğu durumlarda, onaylanmış kuruluş:

LGAI Technological Center S.A./Applus - Notified Body Number 0370

performed

(BG) изпълнени / **(BS)** je izvršilo / **(CS)** provedl / **(DA)** har foretaget / **(DE)** durchgeführt / **(EL)** εκτελέστηκε / **(ES)** ha efectuado / **(ET)** teostas / **(FI)** suoritti / **(FR)** a réalisé / **(GA)** a dhéantar / **(HR)** provelo je / **(HU)** elvégezte / **(IS)** framkvæmt / **(IT)** ha effettuato / **(LT)** atliko / **(LV)** ir veikusi / **(MK)** изведе / **(MT)** wettaq / **(NL)** uitgevoerd / **(PL)** przeprowadziła / **(PT)** efetuou / **(RO)** a efectuat / **(SK)** vykonal / **(SL)** izvedel / **(SQ)** ka kryer / **(SR)** je obavilo / **(SV)** har utfört / **(TR)** gerçekleştirilen

HELLA GmbH & Co. KGaA

Conformity assessment according to module B of Directive 2014/53 / EU (RED)

and issued the EU-type examination certificate:

(BG) и издаде сертификат за ЕС изследване на типа: / **(BS)** i izdalo potvrdu o EU ispitivanju tipa: / **(CS)** a vydal certifikát EU prezkoušení typu: / **(DA)** og udstedt EU- typeafprøvningsaŁest: / **(DE)** und folgende EU-Baumustergrüfbescheinigung ausgestellt: / **(EL)** και εξέδωσε το πιστοποιητικό εξέτασης τύπου ΕΕ: / **(ES)** y expedido el certificado de examen UE de tipo: / **(ET)** ja andis välja ELi tüübihindamistõendi: / **(FI)** ja antoi EU tyyppitarkastustodistuksen: / **(FR)** et a délivré le certificat d'examen UE de type: / **(GA)** agus d'eisigh sé an deimhniú ar scrúdú cineáil an AE: / **(HR)** i izdalo potvrdu o EU ispitivanju tipa: / **(HU)** és kiadta az EU-típusvizsgálati tanúsítványt : / **(IS)** og útgefið ESB-prófunarvottorð: / **(IT)** e rilasciato il certiłicato di esame UE del tipo: / **(LT)** ir išdavė ES tipo tyrimo sertifikatą: / **(LV)** un izdevusi ES tipa pārbaudes sertifikātu: / **(MK)** и издаде сертификат за испитување за ЕУ: / **(MT)** u hareg ic-¢ertifikat tal-e2ami tat-tip tal-UE: / **(NL)** uitgevoerd en het certificaat van EU-typeonderzoek afgegeven: / **(PL)** i wydała certyfikat badania typu UE: / **(PT)** e emitiu o certificado de exame UE de tipo: / **(RO)** și a emis certificatul de examinare UE de tip: / **(SK)** a vydal certifikát EÚ skúšky typu: / **(SL)** in izdal certifikat o EU-pregledu tipa: / **(SQ)** dhe ka lëshuar certifikatën e BE-së për testimin e llojit: / **(SR)** i izdalo potvrdu o EU ispitivanju tipa: / **(SV)** och utfärdat EU- typprovningsinfyg: / **(TR)** ve AB tipi inceleme sertifikasını verdi:

0370-RED-7233

Signed for and on behalf of HELLA GmbH & Co. KGaA:

HELLA GmbH & Co. KGaA
Rixbecker Str. 75
59552 Lippstadt

Dirk Könighaus
Director
Program Management Car Access

Tobias Teicher
Project & Homologation Manager
Program Management Car Access

Place: Lippstadt

Date: 3rd September,2025

HELLA GmbH & Co. KGaA

EU Declaration of Conformity (DoC)

(BG) ЕС декларация за съответствие/ (BS) EU Deklaracija o usklađenosti / (CS) EU prohlášení o shodě / (DA) EU-overensstemmelseserklæring / (DE) EU-Konformitätserklärung (DoC) / (EL) Δήλωση συμμόρφωσης ΕΕ / (ES) DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD UE (DdC) / (ET) ELi vastavusdeklaratsioon (VD) / (FI) EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus / (FR) Déclaration UE de conformité / (GA) Dearbhú Comhréireachta AE (DC) / (HR) EU izjava o sukladnosti (IoS) / (HU) EU-megfelelőségi nyilatkozat / (IS)Yfirlýsing ESB um samræmi / (IT) Dichiarazione di Conformità (DC) UE / (LT) ES atitikties deklaracija (AD) / (LV) ES atbilstības deklarācija (DoC) / (MK)Декларација за сообразност за ЕУ (DoC) / (MT) Dikjarazzjoni tal-Konformità tal-UE (DoC) / (NL) EU-conformiteitsverklaring / (PL) Deklaracja zgodności UE / (PT) Declaração de Conformidade UE (DoC) / (RO) Declaraţie de conformitate UE (DoC) / (SK) EÚ vyhlásenie o zhode (VOZ) / (SL) Izjava ES o skladnosti (DoC) / (SQ)Deklarata e konformitetit e BE-së (DK) / (SR)EU Deklaracija o usaglašenosti / (SV) EU-försäkran om överensstämmelse / (TR) AB Uygunluk Beyanı (DoC)

(EN) Hereby we,

(BG) С настоящото ние, / **(BS)** Ovim dokumentom mi, / **(CS)** Společnost, / **(DA)** Herved erklærer vi, / **(DE)** Wir, / **(EL)** Δια του παρόντος, η / **(ES)** Por la presente, nosotros / **(ET)** Käesolevaga / **(FI)** Täten valmistaja / **(FR)** Nous, / **(GA)** Leis seo, déanaimidne, / **(HR)** Ovim dokumentom tvrtka / **(HU)** Alulírott, az alábbi gyártó képviseletében / **(IS)** Hér með lýsum við, / **(IT)** Con la presente noi / **(LT)** Šiuo dokumentu mes, / **(LV)** Ar šo mēs, / **(MK) Ние**, / **(MT)** Hawnekk, / **(NL)** Hierbij verklaren wij: / **(PL)** My, firma / **(PT)** Com a presente, a / **(RO)** Prin prezenta, noi / **(SK)** Týmto my, / **(SL)** S tem, / **(SQ)** Me anë të kësaj deklarate, / **(SR)** Ovim dokumentom mi, / **(SV)** Härmed försäkrar vi, / **(TR)** İşbu belgeyle

Name of manufacturer:	**HELLA GmbH & Co. KGaA**
Address:	**Rixbecker Str. 75**
Zip code & City:	**59552 Lippstadt**
Country:	**Germany**
Telephone number:	**+49(0)2941380**

(EN) declare that this DoC is issued under our sole responsibility and that this product:

(BG) декларираме, че тази декларация за съответствие е издадена на наша собствена отговорност и че този продукт: / **(BS)** izjavljujemo da se ova Deklaracija o usklađenosti izdaje na našu isključivu odgovornost te da je sljedeći proizvod: / **(CS)** prohlašuje, že prohlášení o shodě je vystaveno na naši vlastní zodpovědnost a že tento výrobek: / **(DA)** at denne overensstemmelseserklæring er udarbejdet på vores eget ansvar og at dette produkt: / **(DE)** erklären hiermit, dass diese DoC unter unserer alleinigen Verantwortung ausgegeben wird, und dass dieses Produkt: / **(EL)** δηλώνει πως η παρούσα δήλωση συμμόρφωσης εκδίδεται με αποκλειστική ευθύνη της ιδίας και πως το προϊόν: / **(ES)** declaramos que esta DdC se expide bajo nuestra exclusiva responsabilidad y que este producto: / **(ET)** kinnitab, et on andnud selle vastavusdeklaratsiooni välja omal vastutusel järgmise toote kohta: / **(FI)** vakuuttaa, että tämä vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu valmistajan yksinomaisella vastuulla ja että tämä tuote / **(FR)** déclarons que cette déclaration de conformité est établie sous notre seule responsabilité et que ce produit, / **(GA)** a dhearbhú go n-eisítear an DC seo faoinár bhfreagracht aonair agus go bhfuil an táirge seo: / **(HR)** izjavljuje da je ova izjava o sukladnosti izdana na isključivu odgovornost tvrtke te da je proizvod: / **(HU)** ezennel kijelenti, hogy ez a megfelelőségi nyilatkozat kizárólagos hatáskörünkbe tartozik, és hogy ez a termék: / **(IS)** því yfir að þessi samræmisyfirlýsing sé gefin út á okkar eina ábyrgð og að þessi vara: / **(IT)** dichiariamo che questa DC viene rilasciata sotto la nostra esclusiva responsabilità e che questo prodotto: / **(LT)** pareiškiame, kad ši AD išduota prisiimant visą atsakomybę bei kad šis produktas: / **(LV)** uzņemoties pilnu atbildību par šīs atbilstības deklarācijas izdošanu, apliecinām, ka šis produkts: / **(MK)** изјавуваме дека оваа декларација е издадена под наша единствена одговорност и дека производов: / **(MT)** niddikjaraw li din id-DoC qed tinħareġ taħt ir-responsabilità unika tagħna u li dan il-prodott: / **(NL)** dat deze conformiteitsverklaring onder onze uitsluitende verantwoordelijkheid is uitgegeven en dat dit product: / **(PL)** oświadczamy niniejszym, że wydajemy niniejszą deklarację zgodności na naszą wyłączną odpowiedzialność i że produkt: / **(PT)** declara que esta Declaração de Conformidade é emitida sob a sua exclusiva responsabilidade e que este produto: / **(RO)** declarăm că această declaraţie de conformitate a fost emisă pe proprie răspundere şi că acest produs: / **(SK)** vyhlasujeme, že tento EÚ vyhlásenie o zhode vydávame na našu výhradnú zodpovednosť a že výrobok: / **(SL)** izjavljamo, da je ta izjava DoC izdana izključno na našo odgovornost in da je ta izdelek: / **(SQ)** deklarojmë që kjo DK lëshohet nën përgjegjësinë tonë ekskluzive dhe që ky produkt: / **(SR)** izjavljujemo da se ova Deklaracija o usaglašenosti izdaje na našu isključivu odgovornost i da je sledeći proizvod: / **(SV)** att denna försäkran om överensstämmelse är utfärdad på vårt eget fulla ansvar och att denna produkt: / **(TR)** bu Uygunluk Beyanı'nın tamamen bizim sorumluluğumuz altında verildiğini ve aşağıdaki ürünün:

HELLA GmbH & Co. KGaA

(EN)Product description: **(BG)** Описание на продукта: / **(BS)** Opis proizvoda: / **(CS)** Popis výrobku: / **(DA)** Produktbeskrivelse: / **(DE)** Produktbeschreibung: / **(EL)** Περιγραφή προϊόντος: / **(ES)** Descripción de producto: / **(ET)** Tootekirjeldus: / **(FI)** Tuotekuvaus: / **(FR)** Description du produit : / **(GA)** Cur síos ar an táirge: / **(HR)** Opis proizvoda: / **(HU)** Termékleírás: / **(IS)**Vörulýsing: / **(IT)** Descrizione prodotto: / **(LT)** Produkto aprašymas: / **(LV)** Produkta apraksts: / **(MK)**Опис на производ: / **(MT)** Deskrizzjoni tal-prodott: / **(NL)** Productomschrijving: / **(PL)** Opis produktu: / **(PT)** Descrição do produto: / **(RO)** Descrierea produsului: / **(SK)** Popis výrobku: / **(SL)** opis izdelka: / **(SQ)**Përshkrimi i produktit: / **(SR)**Opis proizvoda: / **(SV)** Produktbeskrivning: / **(TR)** Ürün açıklaması:	**Radio Identification Device**
(EN)Type designation(s): **(BG)** Обозначение(я) на типа: / **(BS)** Oznaka (oznake) tipa: / **(CS)** Označení typu/typů: / **(DA)** Typebetegnelse(r): / **(DE)** Typenbezeichnung(en): / **(EL)** Ονομασία(-ες) τύπου: / **(ES)** Designación del tipo: / **(ET)** Tüüp (tüübid): / **(FI)** Tyyppimalli(t): / **(FR)** Désignation du type : / **(GA)** Cineálsonrúchá(i)n: / **(HR)** Oznaka/-e tipa: / **(HU)** Termékmegjelölés(ek): / **(IS)**Gerðarheiti: / **(IT)** Modello(i): / **(LT)** Tipo žymėjimas (-ai): / **(LV)** Tipa apzīmējums(-i): / **(MK)**Ознака (или ознаки) за типот: / **(MT)** Indikazzjoni(jiet) tat-tip: / **(NL)** Typeaanduiding(en): / **(PL)** Oznaczenie typologiczne: / **(PT)** Designação de tipo: / **(RO)** Denumirea (denumirile) tipului: / **(SK)** Typové označenie výrobku (výrobkov): / **(SL)** tipske oznake: / **(SQ)**Emërtimi i llojit: / **(SR)**Oznaka (oznake) tipa: / **(SV)** Typbeteckning(ar): / **(TR)** Tip tanım(lar)ı :	**FS197**
(EN)Trademark: **(BG)** Търговска марка: / **(BS)** Zaštitni znak: / **(CS)** Obchodní značka: / **(DA)** Varemærke: / **(DE)** Warenzeichen: / **(EL)** Εμπορικό σήμα: / **(ES)** Marca registrada: / Partii või seerianumber: / **(ET)** Kaubamärk: / **(FI)** Tuotemerkki: / **(FR)** Marque commerciale: / **(GA)** Trádmharc: / **(HR)** Zaštitni znak: / **(HU)** Termékmegjelölés(ek): / **(IS)**Vörumerki: / **(IT)** Marchio di fabbrica: / **(LT)** Prekės ženklas: / **(LV)** Preču zīme: / **(MK)**Тровска марка: / **(MT)** Trademark: / **(NL)** Merk: / **(PL)** Marka: / **(PT)** Marca registada: / **(RO)** Marcă comercială: / **(SK)** Obchodná značka: / **(SL)** blagovna znamka: / **(SQ)**Marka tregtare: / **(SR)**Zaštitni znak: / **(SV)** Varumärke: / **(TR)** Marka:	**HELLA**

(EN) is in conformity with the relevant Union harmonization legislation: 2014/53/EU Radio Equipment Directive

(BG) е в съответствие със съответното хармонизирано законодателство на ЕС: Директива за радиосъоръженията: 2014/53/EC / **(BS)** u skladu s relevantnim zahtevima Unije o usklađivanju nacionalnih propisa: 2014/53/EU Direktiva o radio opremi / **(CS)** je v souladu s příslušnými harmonizačními právními předpisy Unie: Směrnice o rádiových zařízeních: 2014/53/EU / **(DA)** er i overensstemmelse med den relevante harmoniseringslovgivning inden for Den Europæiske Union: direktivet om radioudstyr: 2014/53/EU / **(DE)** die einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union erfüllt: Funkanlagen-Richtlinie: 2014/53/EU / **(EL)** συμμορφώνεται με τη σχετική ενωσιακή νομοθεσία εναρμόνισης : Οδηγία σχετικά με τον ραδιοεξοπλισμό : 2014/53/EE/ **(ES)** cumple la legislación de armonización pertinente de la Unión: Directiva de equipos radioeléctricos: 2014/53/UE / **(ET)** on kooskõlas asjaomaste liidu ühtlustamisaktidega: raadioseadmete direktiiv: 2014/53/EL / **(FI)** on asiaa koskevan unionin yhdenmukaistamislainsäädännön vaatimusten mukainen: radiolaitedirektiivi 2014/53/EU / **(FR)** est conforme à la législation d'harmonisation applicable de l'Union et répond à la directive des équipements radio : 2014/53/EU/ **(GA)** i gcomhréir le reachtaíocht comhchuibhithe ábhartha an Aontais: An Treoir um Threalamh Raidió: 2014/53/AE / **(HR)** sukladan relevantnim zahtjevima Unije o usklađivanju zakonodavstava: Direktiva o radijskoj opremi: 2014/53/EU / **(HU)** megfelel a vonatkozó EU-irányelv követelményeinek: / **(IS)** er í samræmi við viðeigandi samræmingarlöggjöf Sambandsins: 2014/53/ESB tilskipun útvarpsbúnaðar / **(IT)** è conforme alla norma armonizzata pertinente dell'Unione:Direttiva sulle apparecchiature radio: 2014/53/UE/ **(LT)** atitinka atitinkamus derinamuosius Sąjungos teisės aktus: Radijo įrenginių direktyva: 2014/53/ES / **(LV)** atbilst attiecīgajiem Savienības saskaņošanas tiesību aktiem: Direktīvai par radioiekārtām: 2014/53/ES/ **(MK)** е сообразен со сите релевантни закони за хармонизација на Унијата: Директивата за радиоопрема 2014/53/EU/ **(MT)** huwa konformi mal-leġiżlazzjoni ta' armonizzazzjoni rilevanti tal-Unjoni: Direttiva dwar it-Tagħmir tar-Radju: 2014/53/UE / **(NL)** in overeenstemming is met de relevante harmonisatiewetgeving van de Unie: Richtlijn Radioapparatuur: 2014/53/EU / **(PL)** spełnia wymogi obowiązujących dyrektyw Unii Europejskiej: dyrektywa w sprawie urządzeń radiowych 2014/53/UE / **(PT)** está em conformidade com a legislação harmonizada relevante da UE: Diretiva relativa aos equipamentos de rádio: 2014/53/UE/ **(RO)** este în conformitate cu actele legislative relevante de armonizare la nivelul UE: Directiva privind echipamentele radio: 2014/53/ UE / **(SK)** je v súlade s relevantnou harmonizačnou legislatívou EÚ: Smernica o rádiových zariadeniach: 2014/53/EÚ / **(SL)** skladen z relevantnimi zahtevami Unije o uskaljevanju zakonodaje: Direktiva o radijski opremi: 2014/53/EU / **(SQ)** është në përputhje me legjislacionin e harmonizuar të BE-së: Direktiva e pajisjeve radio 2014/53/EU / **(SR)** u skladu sa relevantnim zahtevima Unije o usklađivanju nacionalnih propisa: 2014/53/EU Direktiva o radio opremi / **(SV)** uppfyller relevant EU-lagstiftning

HELLA GmbH & Co. KGaA

avseende harmonisering: Radioutrustningsdirektiv: 2014/53/EU / **(TR)** ilgili Avrupa Birliği uyumlaştırma mevzuatına uygun olduğunu beyan ederiz: 2014/53/AB Radyo Ekipmanları Direktifi

(EN) The relevant standards used in relation to which conformity is declared are:

(BG) с позоваване на следните приложени стандарти: / **(BS)** u vezi sa sljedećim primijenjenim standardima: / **(CS)** podle následujících použitých norem: / **(DA)** med henvisning til de følgende gældende standarder: / **(DE)** unter Bezugnahme auf die folgenden angewandten Normen: / **(EL)** σε σχέση με τα παρακάτω εφαρμοσμένα πρότυπα: / **(ES)** con referencia a las siguientes normas aplicadas: / **(ET)** Asjaomased standardid, millele vastavust deklareeritakse: / **(FI)** Viittaus niihin asiaankuuluviin yhdenmukaistettuihin standardeihin, joita on käytetty: / **(FR)** en relation avec les documents normatifs suivants : / **(GA)** trí thagairt do na caighdeáin seo a leanas a cuireadh i bhfeidhm: / **(HR)** u vezi sa sljedećim primijenjenim normama: / **(HU)** és kijelenti, hogy a következő hivatkozott szabványokat alkalmazta: / **(IS)** Viðeigandi staðlar sem notaðir eru í tengslum við sem samræmi er lýst yfir eru: / **(IT)** in riferimento ai seguenti standard applicati: / **(LT)** Nuorodos į atitinkamus darniuosius standartus : / **(LV)** ar atsauci uz šādiem piemērotajiem standartiem: / **(MK)** Релевантни стандарди според која сообразноста е декларирана: / **(MT)** b'referenza għall-istandards applikati li ġejjin: / **(NL)** onder verwijzing naar de volgende toegepaste normen: / **(PL)** w zakresie następujących zastosowanych norm: / **(PT)** O equipamento cumpre ainda as seguintes normas: / **(RO)** cu referire la următoarele standarde aplicate: / **(SK)** podľa nasledovných použitých noriem: / **(SL)** s sklicevanjem na naslednje veljavne standarde: / **(SQ)** Standardet përkatëse që janë përdorur për deklarimin e përputhshmërisë janë: / **(SR)** u vezi sa sledećim primenjenim standardima: / **(SV)** beträffande följande tillämpade standarder: / **(TR)** Uygunluğun beyan edilmiş olduğu ilgili standartlar şunlardır:.

Essential requirements	**Standards**	
Article 3.1a	IEC 62368-1: 2014 (2nd Edition) / DIN EN 62368-1:2014/AC:2015/A11:2017 / VDE 0868-1/A11:2017	
Article 3.1a	EN 62479:2010	
Article 3.1b	ETSI EN 301 489-1: V2.1.1 ETSI EN 301 489-3: V2.1.1 ETSI EN 301 489-33: V1.1.1	(SRD) (SRD UHF) (SRD UWB)
Article 3.2	ETSI EN 300 220-1 V3.1.1 ETSI EN 300 220-2 V3.1.1 ETSI EN 300 330: V2.1.1 ETSI EN 302 065-1: V2.1.1	(SRD) (SRD UHF) (SRD LF) (SRD UWB)

Signed for and on behalf of HELLA GmbH & Co. KGaA:

i.V. i.

Dirk Könighaus
Director Program Management Car Access

E-B-CCA-PM

Lippstadt, 22nd September 2021

i. A. ppa. Witte-Erbe

Robert Witte-Erbe
Head of Program Management and Homologation
Product Center BODY

Lippstadt, 22nd September 2021